

NOTE: Leave 0.4375" white space on bottom of front and back.

DIN 02162830

IMPLANTS POUR BOUVILLONS ET GÉNISSES DES LOTS D'ENGRAISSEMENT

SYNOVEX^{MD} PLUS^{MD}

(acétate de trenbolone et benzoate d'estradiol)

Usage vétérinaire seulement

SYNOVEX^{MD} PLUS^{MD} (acétate de trenbolone et benzoate d'estradiol) est un implant pour favoriser la croissance contenant 200 mg d'acétate de trenbolone et 28 mg de benzoate d'estradiol. Chaque implant se compose de 8 granules. Dix implants sont fournis dans chaque cartouche.

INDICATIONS POUR L'UTILISATION : Pour augmenter le gain de poids et améliorer l'efficacité de l'alimentation chez les bouvillons et génisses des lots d'engraissement.

POSOLOGIE : Un implant (8 granules) contenant 200 mg d'acétate de trenbolone et 28 mg de benzoate d'estradiol, est administré à chaque animal par implantation sous-cutanée au tiers moyen de l'oreille. Les 8 granules qui constituent une dose de SYNOVEX^{MD} PLUS^{MD} sont contenus dans un couloir de la cartouche de dix doses. La cartouche de dix doses est conçue pour être utilisée exclusivement avec le dispositif d'implantation Synovex.

MISES EN GARDE : Ne pas utiliser chez les veaux destinés à la production de viande de veau. L'implantation des granules se fait dans l'oreille seulement; tout autre emplacement pourrait entraîner la condamnation de la carcasse. Ne pas essayer de récupérer le site de l'implantation pour servir de nourriture pour les humains ou les animaux. Ne pas utiliser chez les vaches laitières.
Garder hors de la portée des enfants.

USAGE VÉTÉRINAIRE SEULEMENT

PRÉCAUTIONS : SYNOVEX^{MD} PLUS^{MD} ne doit pas être utilisé chez les animaux qui seraient destinés par la suite à la reproduction. L'implantation effectuée trop à proximité de la tête peut causer des anomalies du comportement sexuel.

MODE D'EMPLOI : Implanter le contenu complet d'un couloir de cartouche par animal. La technique d'implantation approuvée est décrite au complet à l'intérieur du couvercle ci-joint.

REMARQUE : Ne jamais sacrifier une technique soigneuse et propre pour accélérer l'implantation.

ENTREPOSAGE : Conserver le produit non ouvert à la température de la pièce.
Éviter toute chaleur et humidité excessives.
Utiliser le produit non ouvert avant la date d'expiration imprimée sur l'étiquette.

Une fois que l'emballage du produit (pochette) est ouvert, le produit non utilisé devrait être remis dans la pochette et celle-ci devrait alors être fermée hermétiquement et entreposée au réfrigérateur à des températures de (2-8 °C/ 36-47 °F) pour une période pouvant aller jusqu'à trois mois.
Protéger les pochettes ouvertes de la lumière.

zoetis Zoetis Canada Inc.
Kirkland, QC H9J 2M5

MD Usager autorisé de Synovex

02114 A6052C

zoetis **NET : Une pochette contient dix cartouches de 10 doses (100 Implants).**

zoetis

NET: One pouch contains ten 10-dose cartridges (100 implants)

A6052C 02114
@Licensed user of Synovex

zoetis Zoetis Canada Inc.
Kirkland, QC H9J 2M5

Protect opened pouch from light

(2-8°C/36-47°F) for up to three months.

Once the product container pouch is opened, unused product should be carefully resealed in the pouch and stored at refrigerator temperatures printed on the label.

Use unopened product before the expiration date.

Avoid excessive heat and humidity.

temperature.

STORAGE: Store unopened product at room temperature.

NOTE: Never sacrifice careful, clean technique for speed of implantation.

DIRECTIONS: Implant complete contents of one cartridge channel per animal. Approved implantation technique is fully described on the carton foldout panel.

INDICATIONS FOR USE: To increase weight gain and improve feed efficiency in feedlot steers and heifers.

CAUTIONS: SYNOVEX^{MD} PLUS^{MD} is not to be used in animals intended for subsequent breeding. Implanting too close to the head may cause abnormal sexual behaviour.

DOSAGE: One implant (eight pellets), containing 200 mg of trenbolone acetate and 28 mg of estradiol benzoate, is administered to each animal by subcutaneous implantation in the middle one-third of the ear.

WARNINGS: Do not use in calves to be processed for veal. Implant pellets in ear only; any other location may result in condemnation of the carcass. Do not attempt salvage of implanted site for human or animal food. Do not use in dairy cattle.

FOR ANIMAL USE ONLY

Keep out of reach of children.

© Zoetis Inc. 2011

DIN 02162830

SYNOVEX^{MD} PLUS^{MD}

IMPLANTS FOR FEEDLOT STEERS AND FEEDLOT HEIFERS

(trenbolone acetate and estradiol benzoate)

Veterinary Use Only

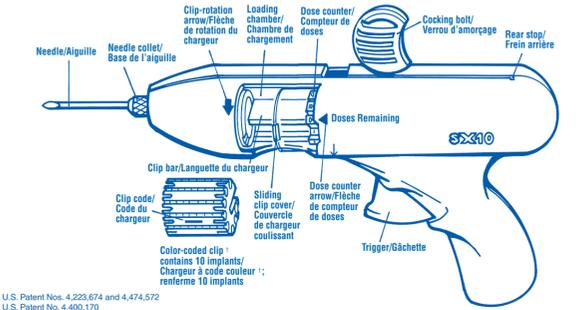
406950320

Exp.
Lot

02162830
8731
0214
469353
1824



SYNOVEX[®] SX10[®] Gun*



* U.S. Patent Nos. 4,223,674 and 4,474,572
† U.S. Patent No. 4,400,170

SYNOVEX[®] PLUS[™]

SYNOVEX[®] PLUS[™] is recommended for use in feedlot steers and heifers. When properly administered, SYNOVEX[®] PLUS[™] implants can help increase weight gain and improve feed efficiency. Store unopened product at room temperature. Avoid excessive heat and humidity. Use unopened product before the expiration date printed on the label. Once the product container (pouch) is opened, unused product should be carefully resealed in the pouch and stored at refrigerator temperatures (2–8°C/36–47°F) for up to three months. Protect opened pouch from light. **WARNINGS:** Do not use in calves to be processed for veal. Implant pellets in ear only; any other location may result in condemnation of the carcass. Do not attempt salvage of implanted site for human or animal food. Do not use in dairy cattle. Keep out of the reach of children. **HOW TO IMPLANT WITH SYNOVEX PLUS PELLETS:** Study the following instructions

carefully, then proceed step by step, until the technique becomes routine. Many heads can be implanted per hour by an experienced team, one member of which should be assigned to do nothing but the implantation. He should keep his hands clean and use sanitary instruments only. SYNOVEX[®] PLUS[™] est recommandé pour être utilisé sur les bouvillons et les génisses des lots d'engraissement. Lorsqu'ils sont convenablement administrés, les implants SYNOVEX[®] PLUS[™] peuvent favoriser l'augmentation du poids et améliorer l'efficacité de l'alimentation. Conserver le produit non ouvert à la température de la pièce. Éviter toute chaleur et humidité excessives. Utiliser le produit non ouvert avant la date d'expiration imprimée sur l'étiquette. Une fois que l'emballage du produit (pochette) est ouvert, le produit non utilisé devrait être remis dans la pochette et celle-ci devrait alors être fermée

hermétiquement et entreposée au réfrigérateur à des températures de (2–8 °C/36–47 °F) pour une période pouvant aller jusqu'à trois mois. Protéger les pochettes ouvertes de la lumière. **MISE EN GARDE :** Ne pas utiliser chez les veaux destinés à la production de viande de veau seulement; tout autre emplacement pourrait entraîner la condamnation de la carcasse. Ne pas essayer de récupérer le site de l'implantation pour servir de nourriture pour les humains ou les animaux. Ne pas utiliser chez les vaches laitières. Garder ce produit et tout autre médicament hors de portée des enfants. **COMMENT IMPLANTER AVEC LES GRANULES :** Étudier soigneusement le mode d'emploi suivant, puis procéder étape par étape jusqu'à ce que la technique devienne une routine. Une équipe expérimentée peut implanter un grand nombre de têtes à l'heure lorsqu'un membre de l'équipe ne s'occupe de rien d'autre que de l'implantation. Ce membre devra toujours avoir les mains propres et utiliser des instruments sanitaires seulement.

STEP 1 Loading The Implanter

Load the implanter following the directions outlined in the instruction manual accompanying each implanter.



ÉTAPE 1 Chargement Du Chargeur

Chargez le fusil à implanter selon les directives fournies dans le manuel d'instructions inclus avec chaque instrument.

STEP 2 Restraint

The animal must be confined in a restraint mechanism (squeeze chute or head gate). The implant site on the back of the ear should be prepared by scrubbing with a generous-sized piece of cotton that has been soaked in a germicidal solution. **Note:** If implanting horned cattle, greater safety is provided when the head is controlled by the use of a bull lead (nose tongs).



ÉTAPE 2 Contention

L'animal doit être immobilisé dans un appareil de contention quel qu'il soit (travail ou barrière). Le site d'implantation (au dos de l'oreille) doit être nettoyé avec un bon morceau de coton qui a été trempé dans une solution germicide. **Note :** Si l'implantation a lieu chez des bêtes à cornes, il est préférable de contrôler la tête de l'animal avec un "pince-nez".

STEP 3 Implant Site

Divide the ear into three imaginary sections as illustrated. The implanted pellets should be deposited in the center one-third of the ear as shown. To accomplish this, the implanter needle should be inserted in the outer one-third of the ear as indicated by the "X" in the illustration. Implanting too close to the head may cause abnormal sexual behavior. Care should be taken to avoid severing the major arteries of the ear.



ÉTAPE 3 Site De L'implant

Divisez l'oreille en trois sections imaginaires comme l'illustration l'indique. Les granules implantées devraient être déposés dans le tiers moyen de l'oreille comme c'est indiqué. Pour ce faire, l'aiguille à implanter devrait être insérée dans le tiers distal de l'oreille tel qu'indiqué par le "X" dans l'illustration. Une implantation trop près de la tête peut causer un comportement sexuel anormal. Il faut faire attention de ne pas couper les artères principales de l'oreille.

STEP 4 Insert Needle

Just before grasping the ear with one hand, release the safety by striking the butt of the gun. Holding the implanter firmly with the other hand, penetrate the skin at the point shown by the "X". Thrust the needle under the skin, taking care not to penetrate the cartilage. Ease the implanter forward (toward the base of the ear) until the full needle length is beneath the skin.

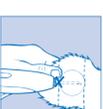


ÉTAPE 4 Insérer L'aiguille

Avant de saisir l'oreille, relâchez le cran de sûreté en frappant la base du fusil. Tenez l'oreille d'une main. De l'autre main tenez fermement le fusil à implanter et pénétrez la peau à l'endroit indiqué par un "X". Poussez l'aiguille sous la peau en ayant soin de ne pas pénétrer le cartilage. Poussez lentement le fusil à implanter (vers la base de l'oreille) jusqu'à ce que toute la longueur de l'aiguille soit sous la peau.

STEP 5 Pellet Implantation

When the needle is completely inserted, activate the instrument by squeezing the trigger completely. Do not withdraw the needle, but allow the automatic needle retractor to release the pellets. This will allow the pellets to be deposited in a straight line in the path of the retracted needle.

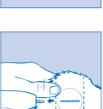


ÉTAPE 5 L'administration Des Pellets

Lorsque l'aiguille est complètement insérée, activez l'instrument en appuyant à fond sur la gâchette. Ne retirez pas l'aiguille, laissez le retracteur automatique de l'aiguille libérer les granules. Ceci permettra aux granules d'être déposés en ligne droite sur le parcours de l'aiguille.

STEP 6 Inspection

Check the implant site. If properly administered, the implants should lie in a straight line under the skin. Disinfect the implanter needle in a germicidal solution and recock the instrument by rotating the cocking grip left, pull back, rotate right, then push all the way forward. You are now ready to implant the next animal.



ÉTAPE 6 Inspection

Vérifiez le site de l'implantation. Si les implants sont administrés correctement, ils sont alors en ligne droite sous la peau. Désinfectez l'aiguille à implanter dans une solution germicide. Replacez le levier d'armement du fusil à implanter en effectuant, dans l'ordre, les mouvements suivants: tournez vers la gauche, tirez vers l'arrière, tournez vers la droite et enfin poussez vers l'avant. Vous êtes maintenant prêt à administrer des implants à un autre animal.

IMPLANTS FOR FEEDLOT STEERS AND FEEDLOT HEIFERS

SYNOVEX[®] PLUS[™]

(trenbolone acetate and estradiol benzoate)
Veterinary Use Only

DIN 02162830

SYNOVEX[®] PLUS[™] (trenbolone acetate and estradiol benzoate) is an implant containing 200 mg of trenbolone acetate and 28 mg of estradiol benzoate. Each implant consists of 8 pellets. Ten implants are provided in each cartridge.

CAUTIONS: SYNOVEX[®] PLUS[™] is not to be used in animals intended for subsequent breeding. Implanting too close to the head may cause abnormal sexual behavior. **DIRECTIONS:** Implant complete contents of one cartridge channel per animal. Approved implantation technique is fully described on the carton foldout panel. **NOTE: Never sacrifice careful, clean technique for speed of implantation.**

INDICATIONS FOR USE: To increase weight gain and improve feed efficiency in feedlot steers and heifers.

STORAGE: Store unopened product at room temperature. Avoid excessive heat and humidity. Use unopened product before the expiration date printed on the label.

DOSAGE: One implant (eight pellets), containing 200 mg of trenbolone acetate and 28 mg of estradiol benzoate, is administered to each animal by subcutaneous implantation in the middle one-third of the ear.

Once the product container (pouch) is opened, unused product should be carefully resealed in the pouch and stored at refrigerator temperatures (2–8°C/36–47°F) for up to three months. Protect opened pouch from light.

The 8 pellets which make up one dose of SYNOVEX[®] PLUS[™] are contained in one channel of the ten-dose cartridge. The ten-dose cartridge is designed to be used exclusively with a Synovex implanting device.

WARNINGS: Do not use in calves to be processed for veal. Implant pellets in ear only; any other location may result in condemnation of the carcass. Do not attempt salvage of implanted site for human or animal food. Do not use in dairy cattle.

Keep out of the reach of children. FOR ANIMAL USE ONLY

zoetis Zoetis Canada Inc. Kirkland, QC H9J 2M5

© Licensed user of Synovex Plus

zoetis **NET: One box contains a single pouch holding ten 10-dose cartridges (100 implants).**

IMPLANTS FOR FEEDLOT STEERS AND FEEDLOT HEIFERS

SYNOVEX[®] PLUS[™]

(trenbolone acetate and estradiol benzoate)
Veterinary Use Only

IMPLANTS POUR BOUVILLONS ET GÉNISSES DES LOTS D'ENGRASSEMENT

SYNOVEX[®] PLUS[™]

(acétate de trenbolone et benzoate d'estradiol)
Usage vétérinaire seulement

DIN 02162830

SYNOVEX[®] PLUS[™] (acétate de trenbolone et benzoate d'estradiol) est un implant qui contient 200 mg d'acétate de trenbolone et 28 mg de benzoate d'estradiol. Chaque implant se compose de 8 granules. Dix implants sont fournis dans chaque cartouche.

PRÉCAUTIONS : SYNOVEX[®] PLUS[™] ne doit pas être utilisé chez les animaux qui seraient destinés par la suite à la reproduction. L'implantation effectuée trop à proximité de la tête peut causer des anomalies du comportement sexuel. **MODE D'EMPLOI :** Implanter le contenu complet d'un couloir de cartouche par animal. La technique d'implantation approuvée est décrite au complet à l'intérieur du couvercle ci-joint.

INDICATIONS POUR L'UTILISATION : Pour augmenter le gain de poids et améliorer l'efficacité de l'alimentation chez les bouvillons et génisses des lots d'engraissement.

REMARQUE : Ne jamais sacrifier une technique soigneuse et propre pour accélérer l'implantation.

POSOLOGIE : Un implant (8 granules) contenant 200 mg d'acétate de trenbolone et 28 mg de benzoate d'estradiol, est administré à chaque animal par implantation sous-cutanée au tiers moyen de l'oreille.

ENTREPOSAGE : Conserver le produit non ouvert à la température de la pièce. Éviter toute chaleur et humidité excessives. Utiliser le produit non ouvert avant la date d'expiration imprimée sur l'étiquette.

Les 8 granules qui constituent une dose de SYNOVEX[®] PLUS[™] sont contenus dans un couloir de la cartouche de dix doses. La cartouche de dix doses est conçue pour être utilisée exclusivement avec le dispositif d'implantation Synovex.

Une fois que l'emballage du produit (pochette) est ouvert, le produit non utilisé devrait être remis dans la pochette et celle-ci devrait alors être fermée hermétiquement et entreposée au réfrigérateur à des températures de (2–8 °C/36–47 °F) pour une période pouvant aller jusqu'à trois mois. Protéger les pochettes ouvertes de la lumière.

MISES EN GARDE : Ne pas utiliser chez les veaux destinés à la production de viande de veau. L'implantation des granules se fait dans l'oreille seulement; tout autre emplacement pourrait entraîner la condamnation de la carcasse. Ne pas essayer de récupérer le site de l'implantation pour servir de nourriture pour les humains ou les animaux. Ne pas utiliser chez les vaches laitières.

zoetis Zoetis Canada Inc. Kirkland, QC H9J 2M5

Garder hors de la portée des enfants. USAGE VÉTÉRIINAIRE SEULEMENT

© Usager autorisé de Synovex Plus

zoetis **NET: Une boîte contient une seule pochette qui renferme dix cartouches de 10 doses (100 implants).**

IMPLANTS FOR FEEDLOT STEERS AND FEEDLOT HEIFERS

SYNOVEX[®] PLUS[™]

(trenbolone acetate and estradiol benzoate)
Veterinary Use Only

► Open here for implanting directions / Ouvrir ici pour les instructions d'implantation